

■■ সহীহ বুখারী (তাওহীদ পাবলিকেশন)

হাদিস নাম্বারঃ ৫১০১

७१/ वित्र () (کتاب النکاح)

পরিচ্ছেদঃ ৬৭/২১. আল্লাহ্ বলেন,),"তোমাদের জন্য দুধমাকে বিয়ে) হারাম করা হয়েছে।"সূরাহ আন্-নিসা ৪/২৩)

بَابُ: {وَأُمَّهَا تُكُمُ اللاَّتِي أَرْضَعُنكُمْ}

আরবী

الْحَكَمُ بْنُ نَافِعٍ أَخْبَرَنَا شُعَيْبٌ عَنْ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ بْنُ الزُّيْرِ أَنَّ زَيْنَبَ بِنْتَ أَبِي سَلَمَةَ أَخْبَرَتُهَا أَنَّهَا قَالَتْ يَا رَسُوْلَ اللهِ انْكِحْ أَبِي سَلَمَةَ أَخْبَرَتُهَا أَنَّهَا قَالَتْ يَا رَسُوْلَ اللهِ انْكِحْ أَخْتِي بِنْتَ أَبِي سُفْيَانَ فَقَالَ أَوَتُحبِينَ ذَلِكِ فَقُلْتُ نَعَمْ لَسْتُ لَكَ بِمُخْلِيَةٍ وَأَحَبُ مَنْ شَارَكَنِي فِي خَيْرٍ أُخْتِي فَقَالَ النَّبِيُّ صلى الله عليه وسلم إِنَّ ذَلِكِ لاَ يَحِلُّ لِي قُلْتُ فَإِنَّا شَارَكَنِي فِي خَيْرٍ أُخْتِي فَقَالَ النَّبِيُّ صلى الله عليه وسلم إِنَّ ذَلِكِ لاَ يَحِلُّ لِي قُلْتُ فَإِنَّا يَكُنْ رَبِيبَتِي فِي حَيْرٍ أُخْتِي مَا حَلَّتْ لِي إِنَّهَا لاَبْنَةُ أَخِي مِنَ الرَّضَاعَةِ أَرْضَعَتْنِي وَأَبَا سَلَمَةَ تُكُنْ رَبِيبَتِي فِي حَجْرِي مَا حَلَّتْ لِي إِنَّهَا لاَبْنَةُ أَخِي مِنَ الرَّضَاعَةِ أَرْضَعَتْنِي وَأَبَا سَلَمَةَ تُكُنْ رَبِيبَتِي فِي حَجْرِي مَا حَلَّتْ لِي إِنَّهَا لاَبْنَةُ أَخِي مِنَ الرَّضَاعَةِ أَرْضَعَتْنِي وَأَبَا سَلَمَةَ تُكُنْ رَبِيبَتِي فِي حَجْرِي مَا حَلَّتْ لِي إِنَّهَا لاَبْنَةُ أَخِي مِنَ الرَّضَاعَةِ أَرْضَعَتْنِي وَأَبَا سَلَمَةَ تُكُنْ رَبِيبَتِي فِي حَجْرِي مَا حَلَّتْ لِي إِنَّهَا لاَبْنَةُ أَخِي مِنَ الرَّضَاعَةِ أَرْضَعَتْنِي وَأَبَا سَلَمَةَ لَكُنْ رَبِيبَتِي فِي حَجْرِي مَا حَلَقَ بَي وَلَي الله عليه وسلم فَلَمَّا مَاتَ أَبُو لَهَب أُرْيَهُ لَا يَعْنَ لَكُمْ غَيْرَ أَنِي سُويتِ فِي هٰذِهِ إِنِي لَهُب أَوْلَ لَهِ بِ لَمْ لَلْقَ بَعْدَكُمْ غَيْرَ أَنِي سُويتُ فِي هٰذِه بِعَلَا لَتِي شُولَاتًا لَقِيتَ قَالَ لَهُ لَهُ لَا لَقِيتَ قَالَ لَهُ لَهُ لَا يَعْدَكُمْ غَيْرَ أَنِي سُويتِ فِي هٰذِه إِلَى لَهُ الله عليه وسلم فَلَمَّا مَاتَ أَبُو لَهُ الْوَلَ لَقِيتَ فِي هٰذِه إِلَى لَكُمْ غَيْرَ أَنِي سُوتِي عَلَى لَاهُ عَلَى الله عليه وللله عليه ولم أَلْقَ بَعْدَكُمْ غَيْرَ أَنِي سُويتٍ فِي الله عَلْمَ لَا أَنْ اللهِ عَلْمَا لَو الْمَالِقَ الْمَالِي الله عَلْمَ لَوْ الله عَلَى الله عَلْمُ لَا أَلْقَ بَعْدَكُمْ غَيْرَ أَنِي سُولِي أَنَا لَولِي الله عَلْمَ الله عَلْمَ الله عَلْمَ لَا لَوْ الله عَلْمَ الله عَلْمَ الله الله عَلْمَا لَالله عَلْمَا لَا الله عَلْمَا لَال

বাংলা

৫১০১. উম্মু হাবীবাহ বিনতে আবৃ সুফ্ইয়ান (রাঃ) হতে বর্ণিত। তিনি বলেন, আমি রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে বললাম, হে আল্লাহর রাসূল! আপনি আমার বোন আবৃ সুফিয়ানের কন্যাকে বিয়ে করুন। নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম বললেন, তুমি কি এটা পছন্দ কর? তিনি উত্তর করলেন, হাঁ। এখন তো আমি আপনার একক স্ত্রী নই এবং আমি চাই যে, আমার বোনও আমার সঙ্গে উত্তম কাজে অংশীদার হোক। তখন নবী সাল্লাল্লাছ্ আলাইহি ওয়াসাল্লাম উত্তর দিলেন, এটা আমার জন্য হালাল নয়। আমি বললাম, আমরা শুনতে পেলাম, আপনি নাকি আবৃ সালামাহ'র মেয়েকে বিয়ে করতে চান। তিনি বললেন, তুমি বলতে চাচ্ছ যে, আমি উম্মু সালামাহর মেয়েকে বিয়ে করতে চাই। আমি বললাম, হ্যাঁ। তিনি বললেন, যদি সে আমার প্রতিপালিতা কন্যা না হত, তাহলেও তাকে বিয়ে করা হালাল হত না, কেননা, সে দুধ সম্পর্কের দিক দিয়ে আমার ভাতিজী। কেননা,



আমাকে এবং আবূ সালামাহকে সুওয়াইবা দুধ পান করিয়েছে। সুতরাং, তোমরা তোমাদের কন্যা ও বোনদেরকে বিয়ের জন্য পেশ করো না।

'উরওয়াহ (রাঃ) বর্ণনা করেন, সুওয়াইবা ছিল আবূ লাহাবের দাসী এবং সে তাকে আযাদ করে দিয়েছিল। এরপর রাসূলুল্লাহ্ সাল্লাল্লাছ আলাইহি ওয়াসাল্লাম-কে দুধ পান করায়। আবূ লাহাব যখন মারা গেল, তার একজন আত্মীয় তাকে স্বপ্নে দেখল যে, সে ভীষণ কস্টের মধ্যে নিপতিত আছে। তাকে জিজ্ঞেস করল, তোমার সঙ্গে কেমন ব্যবহার করা হয়েছে। আবূ লাহাব বলল, যখন থেকে তোমাদের হতে দূরে আছি, তখন থেকেই ভীষণ কস্টে আছি। কিন্তু সুওয়াইবাকে আযাদ করার কারণে কিছু পানি পান করতে পারছি। [৫১০৬, ৫১০৭, ৫১২৩, ৫৩৭২; মুসলিম ১৭/৪, হাঃ ১৪৪৯, আহমাদ ২৭৪৮২](আধুনিক প্রকাশনী- ৪৭২৮, ইসলামিক ফাউন্ডেশন- ৪৭৩০)

English

Narrated Um Habiba:

(daughter of Abu Sufyan) I said, "O Allah's Messenger (變)! Marry my sister. the daughter of Abu Sufyan." The Prophet (ﷺ) said, "Do you like that?" I replied, "Yes, for even now I am not your only wife and I like that my sister should share the good with me." The Prophet (ﷺ) said, "But that is not lawful for me." I said, We have heard that you want to marry the daughter of Abu Salama." He said, "(You mean) the daughter of Um Salama?" I said, "Yes." He said, "Even if she were not my step-daughter, she would be unlawful for me to marry as she is my foster niece. I and Abu Salama were suckled by Thuwaiba. So you should not present to me your daughters or your sisters (in marriage)." Narrated 'Urwa: Thuwaiba was the freed slave girl of Abu Lahb whom he had manumitted, and then she suckled the Prophet. When Abu Lahb died, one of his relatives saw him in a dream in a very bad state and asked him, "What have you encountered?" Abu Lahb said, "I have not found any rest since I left you, except that I have been given water to drink in this (the space between his thumb and other fingers) and that is because of my manumitting Thuwaiba."

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ তাওহীদ পাবলিকেশন 🛘 বর্ণনাকারীঃ উম্মু হাবীবা (রাঃ)

🗕 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন